

일본의 여성농업인을 둘러싼 환경

我が国の女性農業者を巡る情勢

2021년10월

농업수산성 경영국 취농·여성과
여성활약추진실

2021年10月

農林水産省 経営局 就農・女性課
女性活躍推進室

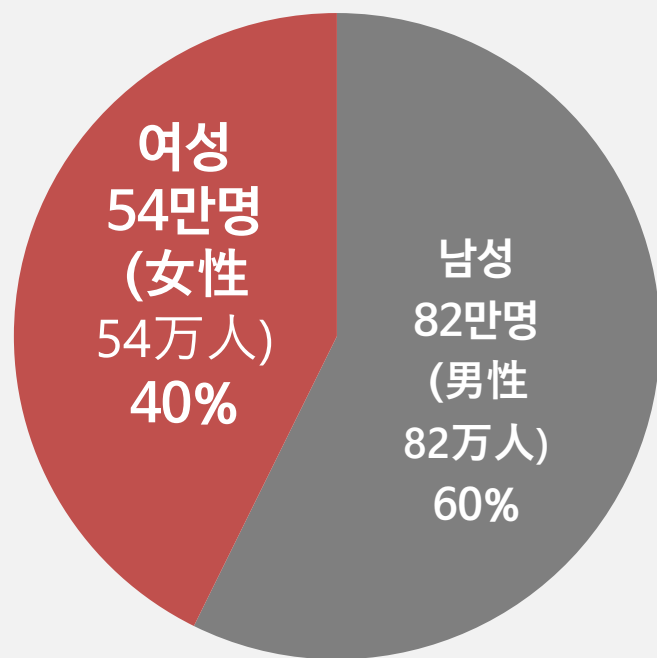
여성농업인을 둘러싼 상황

女性農業者をめぐる状況

농업취업인구의 여성 점유 비율

農業就業人口に占める女性の割合

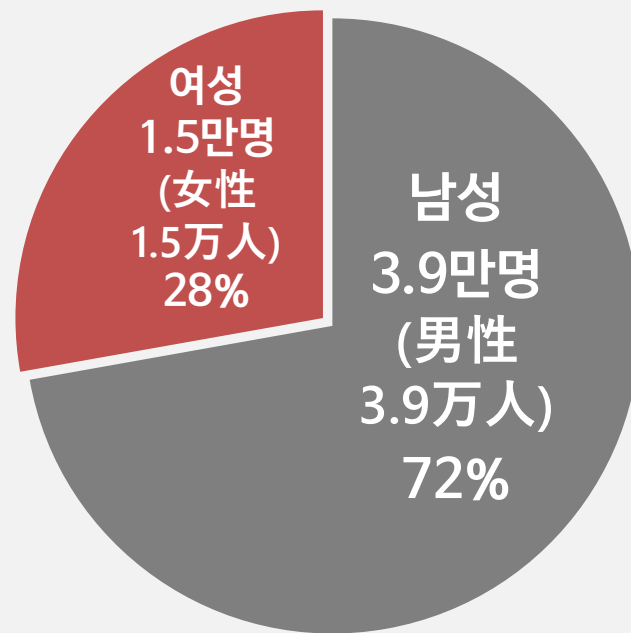
기간 농업종사자 남녀비율(2020년)
基幹的農業従事者の男女割合(2020年)



자료 : 농림수산업 “2020년 농림업 센서스” 조사 결과
주 : “기간 농업종사자”란 농업취업인구 중, 본업으로 농사에 종사하는 사람을 지칭

資料 : 農林水産省 “2020年農林業センサス” による。
注 : “基幹的農業従事者” とは、農業就業人口のうち、普段仕事として主に農業に従事している者をいう。

신규 취농인 남녀비율(2020년)
新規就農者の男女割合(2020年)

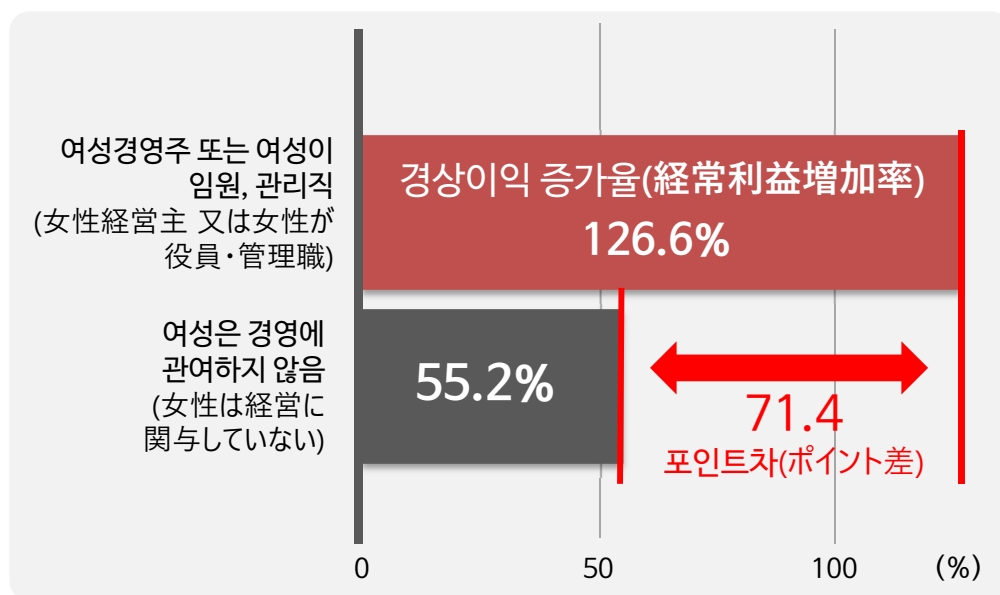


자료 : 농림수산업 “2020년 신규취농인 조사”

資料 : 農林水産省 “令和 2 年新規就農者調査”

여성이 농업 경영에 관여하면 수익력 향상 女性が農業経営に関与すると収益力が向上

여성의 경영참여 여부별 경상이익 증가율(최근 3년간) 女性の経営への関与別経常利益増加率(直近3年間)



자료 : 1. 주식회사일본정책금융공고 “2016년 상반기 농업시황조사(2016년 9월)에서 발췌

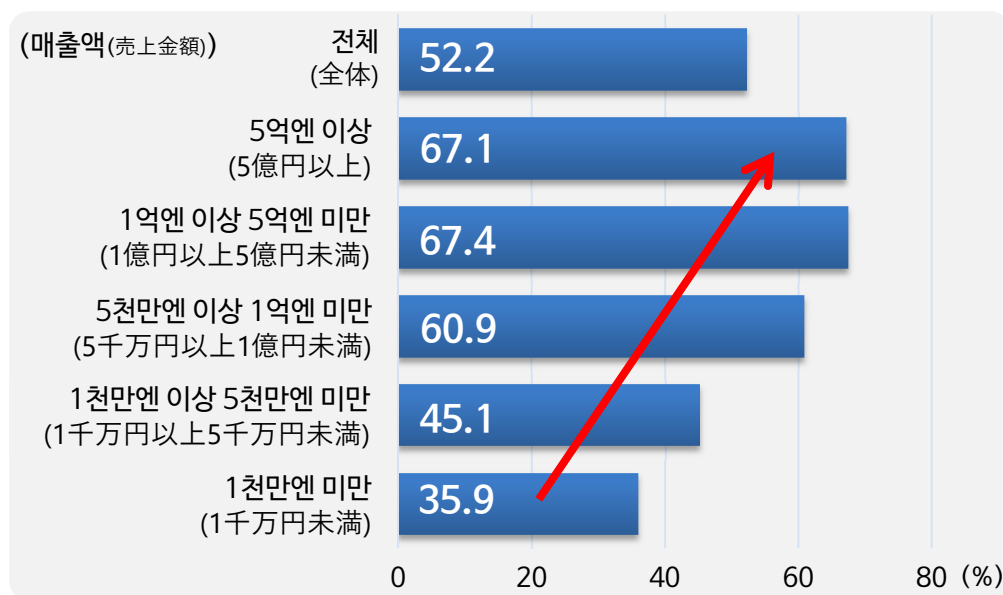
2. 조사대상은, 일본정책금융공고의 슈퍼L자금* 또는 농업개량자금의 융자처

* (역자주) 슈퍼L자금: 인정농업인의 자구성, 창의성을 살려 경영을 개선하기 위해 일본정책금융공고가 지원하는 자금(농업경영개선계획 달성이 필요한 항목에 한해 지원)

資料 : 1. 株式会社日本政策金融公庫 “平成28年上半期農業景況調査”(成28年 9月)による。

2. 調査対象は、日本政策金融公庫のスーパーL資金又は農業改良資金の融資先。

매출 규모별 여성이 농업경영에 관여하는 비율 売上規模別 女性が農業経営に関与している割合



자료 : 1. 주식회사 일본정책금융공고 “2019년 7월 농업시황조사”(2019년 12월)에서 발췌

2. 조사대상은, 일본정책금융공고의 슈퍼L자금 또는 농업개량자금의 융자처

3. 임원이나 관리직으로 여성이 1명 이상 경영에 관여하는 경영체의 비율을 나타냄.

資料 : 1. 株式会社日本政策金融公庫 “令和元年度 7 月農業景況調査”(令和元年 12月)による。

2. 調査対象は、日本政策金融公庫のスーパーL資金又は農業改良資金の融資先。

3. 役員や管理職などとして女性が1人以上経営に関与している経営体の割合を示す。

여성의 경영방침결정 관여 비율 女性の経営方針決定への関わり

경영방침 결정 관여 (개인경영체)

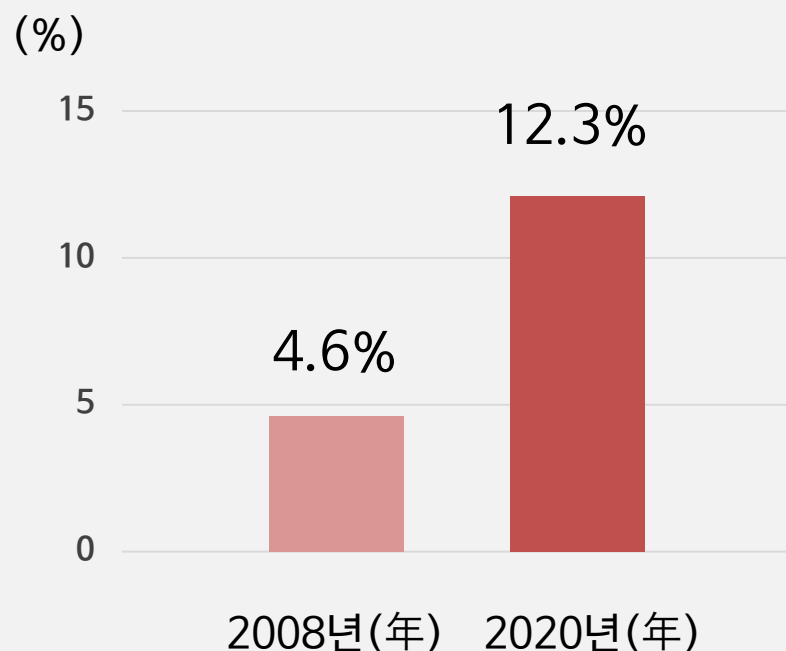
경영주가 여성인 농업 경영체 ①	경영주는 남성이지만, 여성이 경영방침결정에 참가하고 있는 농업경영체		경영주가 남성이고, 경영주만 경영방침 결정에 참가하고 있는 농업경영체	여성이 경영방침 결정에 관여하고 있는 농업경영체 (=①+②+③)
	남녀 경영방침 결정 참여자가 있음. ②	여성 경영방침 결정 참여자가 있음. ③		
5.9%	7.1%	22.9%	60.5%	35.9%

경영方针の決定への関わり (個人経営体)

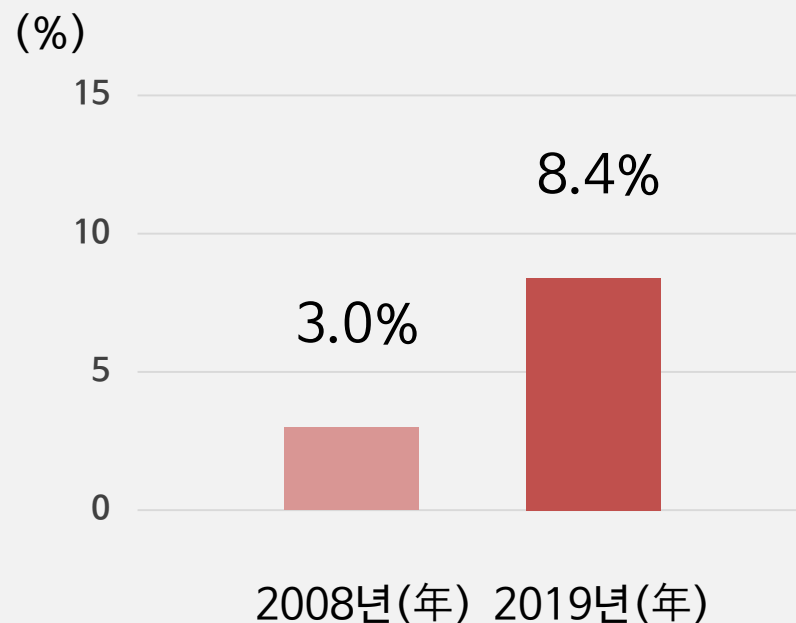
経営主が 女性の農 業経営体 ①	経営主が男性だが、 女性が経営方針決定 に参画している 農業経営体		経営主が男 性で、 経営主のみが 経営方針 を決定し ている 農業経営体	女性が経営 方針の決定 に関わってい る農業 経営体 (=①+②+③)
	男女の経営 方針決定 参画者 がいる ②	女の経営 方針決定 参画者 がいる ③		
5.9%	7.1%	22.9%	60.5%	35.9%

지역 농업정책·방침결정 과정의 여성 참여 비율 地域の農業政策・方針決定過程への女性の参画

농업위원의 여성비율
農業委員に占める女性の割合



농업협동조합 임원의 여성 비율
農業協同組合役員に占める女性の割合



<목표> (제5차 남여공동참가기본계획: 2020년12월 각료회의 결정)

<目標> (第5次男女共同参画基本計画: 2020年12月閣議決定)

조기에 20%, 2025년도까지 30%
(早期に20%、2025年度までに30%)

조기에 10%, 2025년도까지 15%
(早期に10%、2025年度までに15%)

여성 농업인 지원

女性農業者への支援

여성이 바꾸는 미래의 농업추진사업 등

女性が変える未来の農業推進事業等

【2021년도 예산액 85(75)백만엔】

(2020년도 제3차추가예산액 1,530백만엔에 포함)

〈대책 포인트〉

여성농업인이 능력을 발휘하여 활약하고, 또한 여성들도 농업에 매력을 느끼며 직업으로 선택할 수 있도록, 여성 그룹 활동이 활성화 될 수 있도록 하기 위한 연수, 지역 타아와 농작업을 총체적으로 지원할 수 있는 체제를 구축하고, 여성 리더가 될 수 있는 농업경영자 육성을 지원합니다. 또한 여성농업인이 활약할 수 있도록, 여성의 농업 체험·연수를 수용하기 위한 체제 구축, 지역 여성농업인의 네트워크 구축, 여성이 일하기에 적합한 지역환경 정비를 지원합니다.

〈사업목표〉

- 여성 인정농업인 비율 향상 (5.5% [2025년도까지])
- 농업위원의 여성 비율 향상 (30% [2025년도까지])
- 농업협동조합 임원의 여성 비율 향상 (15% [2025년도까지])

【令和 3 年度予算額 85(75) 百万円】

(令和 2 年度第 3 次補正予算額 1,530百万円の内数)

<対策のポイント>

여성농업자가 능력을 발휘하여活躍でき、また女性にとって魅力ある職業として農業が選択されるよう、女性グループ活動の活性化のための研修、地域で託児と農作業を一体的にサポートする体制づくり、女性リーダーとなりうる農業経営者の育成を支援します。また、女性農業者の活躍推進に向け、女性の農業体験・研修の受入体制づくり、地域の女性農業者のネットワークづくり、地域で女性が働きやすい環境の整備を支援します。

<事業目標>

- 女性の認定農業者の割合の向上 (5.5% [令和 7 年度まで])
- 農業委員に占める女性の割合の向上 (30% [令和 7 年度まで])
- 農業協同組合役員に占める女性の割合の向上 (15% [令和 7 年度まで])

여성이 바꾸는 미래의 농업추진사업 등

女性が変える未来の農業推進事業等

<사업내용>

1. 여성이 바꾸는 미래의 농업추진사업 (2021년도 예산)

①여성 그룹 연수 지원

여성 그룹 활동 활성화를 위해, 조직력·경영력 향상을 위한 연수회를 지원합니다.

②지역 육아 체제 구축 지원

육아를 하는 여성농업인의 육아 부담을 덜기 위해, 탁아·농작업을 지역에서 총체적으로 지원하는 체제를 구축할 수 있도록 지원합니다.

③여성 리더 육성 지원

더 많은 여성이 농업현장의 방침책정에 참가할 수 있도록, 농업위원, JA임원 등에게 필요한 지식과 스킬을 습득할 수 있도록 지원합니다.

2. 농업노동력 확보를 위한 긴급 지원 사업 중 여성의 활약추진대책 (2020년도 제3차 추가예산)

①여성의 농업체험·연수를 수용하기 위한 체제 구축

여성의 취농희망자 체험·연수를 진행하는 농업법인, 농가에 진행 노하우를 공유하기 위한, 매뉴얼 작성·연수회 등을 지원합니다.

②지역 여성 네트워크 구축·활동 지원

지역 여성 그룹을 설립하거나 그룹 사업이나 스터디모임 활동을 지원합니다.

③여성이 일하기에 적합한 지역환경 정비

지역에 간이 보수를 하거나 공간을 임대한 탁아 서비스, 여성 화장실, 탈의실 등을 확보하도록 지원합니다.

<事業の内容>

1. 여성이 바꾸는 미래의 농업추진사업 (令和3年度予算)

①여성그룹への研修支援

여성그룹活動の活性化のため、組織力・経営力向上のための研修会を支援します。

②地域の子育て体制づくり支援

子育て世代の女性農業者の育児の負担を軽減するため、託児・農作業を地域で一体的にサポートする体制づくりを支援します。

③女性リーダー育成支援

農業現場の方針策定に参加する女性を増やすため、農業委員、JA役員等に必要な知識やスキル習得を支援します。

2. 農業労働力確保緊急支援事業のうち女性の活躍推進対策 (令和2年度第3次補正予算)

①女性の農業体験・研修の受入体制づくり

女性の就農希望者の体験・研修の場となる農業法人や農家に対し、受入れのノウハウ共有のため、マニュアル作成、研修会等を支援します。

②地域の女性ネットワークづくり・活動支援

地域において、女性グループの設立や、グループによる事業や勉強会等の活動を支援します。

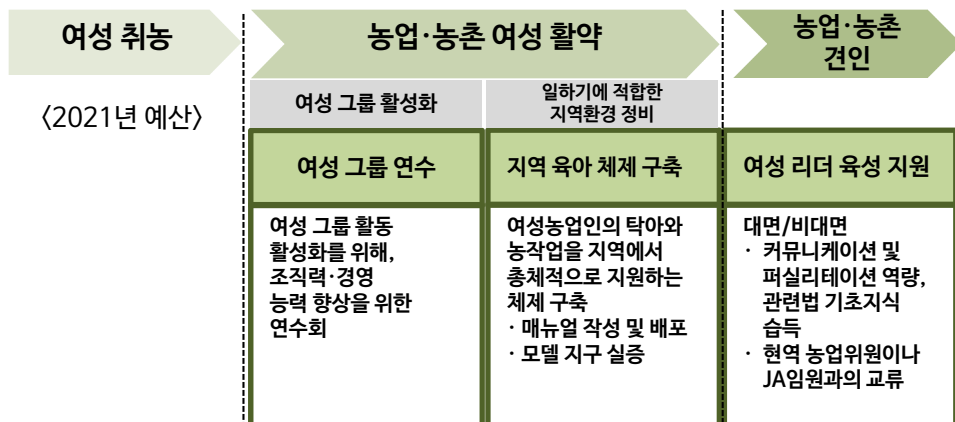
③地域で女性が働きやすい環境の整備

地域において、簡易な改修やリース等による託児スペース、男女別トイレ、更衣室等の確保を支援します。

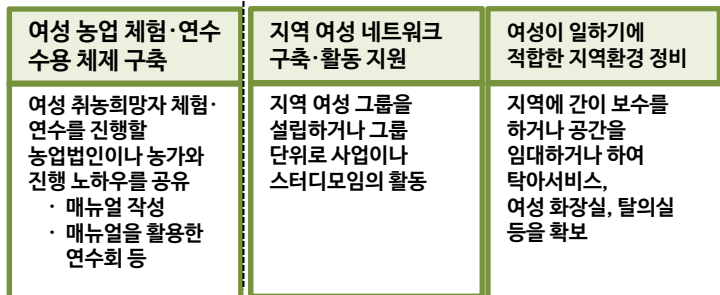
여성이 바꾸는 미래의 농업추진사업 등 女性が変える未来の農業推進事業等

<사업 구상도>

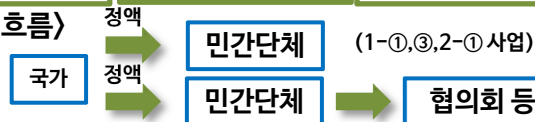
여성활약 단계



〈2020년도 제3차 추가예산〉



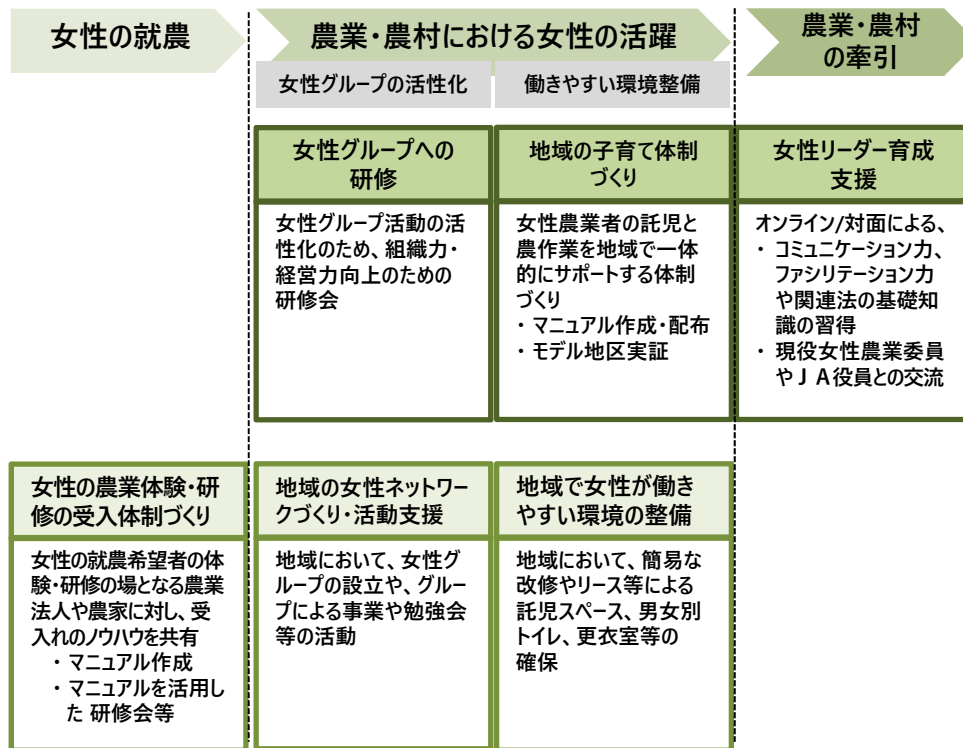
〈사업의 흐름〉



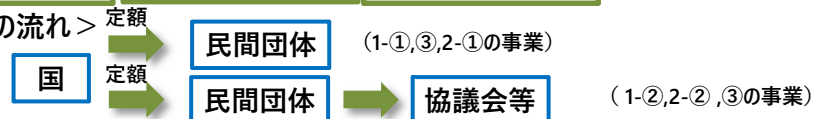
[문의] 경영국 취농·여성과 (03-3502-6600)

<사업 이미지>

여성活躍のStep



<事業の流れ>



[お問い合わせ先] 経営局就農・女性課 (03-3502-6600)

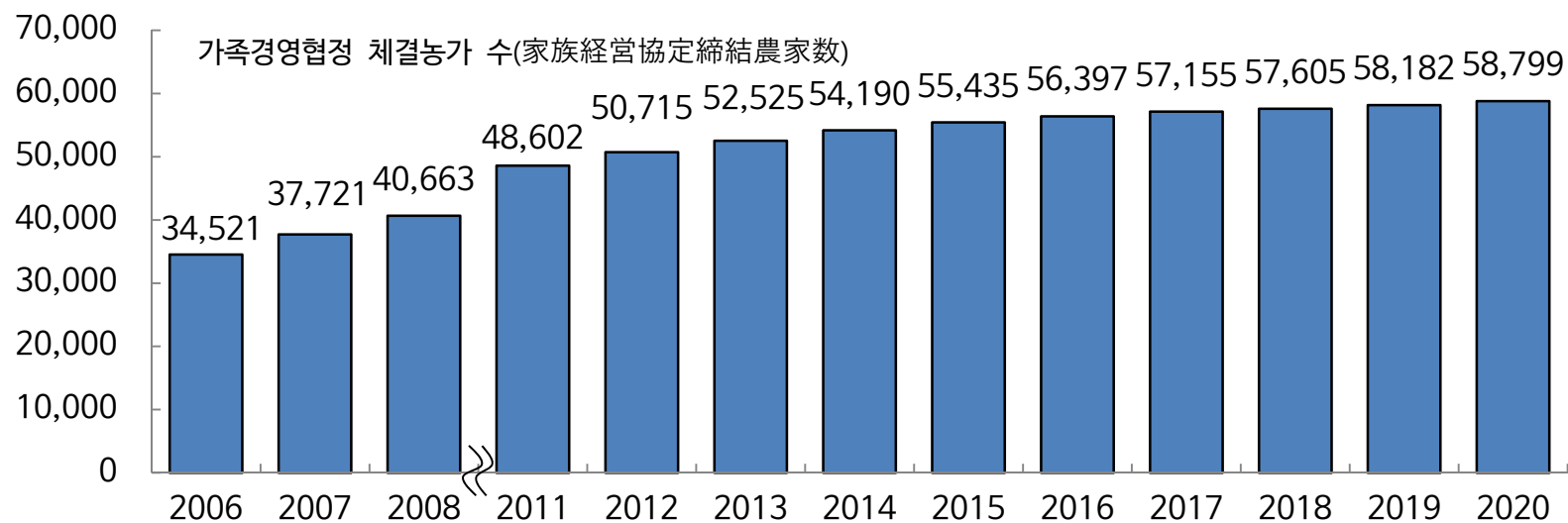
가족경영협정 추진 家族経営協定の推進

2020년 가족경영협정 체결 상황

가족경영협정 체결농가 수	5.9만호
주업경영체 수	23.1만호
주업경영체 중 체결농가 비율	25.5%

2020년 家族経営協定 締結状況

家族経営協定 締結農家数	5.9万戸
主業経営体数	23.1万戸
主業経営体に占める締結農家の割合	25.5%



자료 : 농림수산물성 “가족경영협정에 관한 실태조사”

주 1. 각 연도의 3월31일 현재

주 2. 동일본 대지진 영향으로 2011년 미야기현 및 후쿠시마현 일부 지자체 체결 농가수는 2010년3월31일 데이터를 인용함.

資料 : 農林水産省 “家族経営協定に関する実態調査”

注 1. 各年とも3月31日現在。

注 2. 東日本大震災の影響により、平成23年の宮城県及び福島県の一部自治体の締結家数については、平成22年3月31日現在のデータを引用。

농업여성 프로젝트

農業女子プロジェクト

“농업여성 프로젝트”에 대해서 -개요-

“農業女子プロジェクト”について -概要-

취지

“농업여성 프로젝트”(2013년 설립)은, 농업내외부의 다양한 기업·교육 기관 등과 연계하여, 여성농업인의 지혜를 살린 새로운 상품·서비스 개발, 미래의 여성농업인을 육성하기 위한 활동, 정보발신 등을 진행하여, 사회전체에서 여성농업인의 존재감을 높이고, 여성농업인 자신의 의식 개혁, 경영능력 발전을 촉진하여, 농업을 직업으로 선택하는 젊은 여성이 늘어나도록 합니다. 농업여성들끼리 네트워크를 구축하도록 하고 있습니다.

趣旨

「農業女子プロジェクト」(2013年設立)は、農業内外の多様な企業・教育機関等と連携して、農業女子の知恵を生かした新たな商品・サービスの開発、未来の農業女子をはぐくむ活動、情報発信等を行い、社会全体での女性農業者の存在感を高め、女性農業者自らの意識の改革、経営力発展を促し、職業としての農業を選択する若手女性の増加を図ります。農業女子同士のネットワークづくりにも取り組んでいます。

참가자 데이터



여성농업인 멤버
전국 **864명**



참가기업
40개사



교육기관
7개교

(2021년 9월 현재)

참가자 데이터



農業女子メンバー
全国 **864名**



参画企業
40社



教育機関
7校

(2021年 9月時点)

“농업여성 프로젝트”에 대해서 -개요-

“農業女子プロジェクト”について -概要-

구체적인 활동

기업프로젝트

기업과 여성농업인
멤버가 협력하여
새로운 상품이나
서비스를 개발하고,
여성농업인의
활약이
나 매력을 발신
(각 기업활동의
 일환으로 추진)

팀”하구쿠미”

고교·대학 등의
교육기관과
현업에서 활약중인
매력있는
여성농업인 멤버가
연계하여, 농업에
종사하기를
희망하는 학생을
발굴, 동기 부여,
의식향상을 위한
활동을 실시

SDGs활동 발신

“우리 농업인이 할 수
있는 5 가지 활동”을
타이틀로 여성농업인
멤버의 SDGs활동을
발신

농업여성 라보 활동

각 멤버가 관심을 가지고
있는 테마에 대해
자주적으로 스터디 모임
등을 실시

SNS나 이벤트 등을 활용하여
여성농업인의 매력을 발신



具体的な取組

企業プロジェクト

企業と農業女子メ
ンバーが協同で新た
な商品やサービスの
開発等を行い、女
性農業者の活躍や
魅力を発信
(それぞれの企業活
動の一環として
推進)

チーム”はぐくみ”

高校・大学等の教
育機関と活躍する
魅力ある農業女子
メンバーが連携し、
農業を志す学生の
発掘や動機づけ、
意識の向上のため
の取組を実施

SDGs活動の発信

“農業者のわたしたちに
できる5つのこと”として
農業女子メンバーの
SDGs活動を発信

農業女子ラボ活動

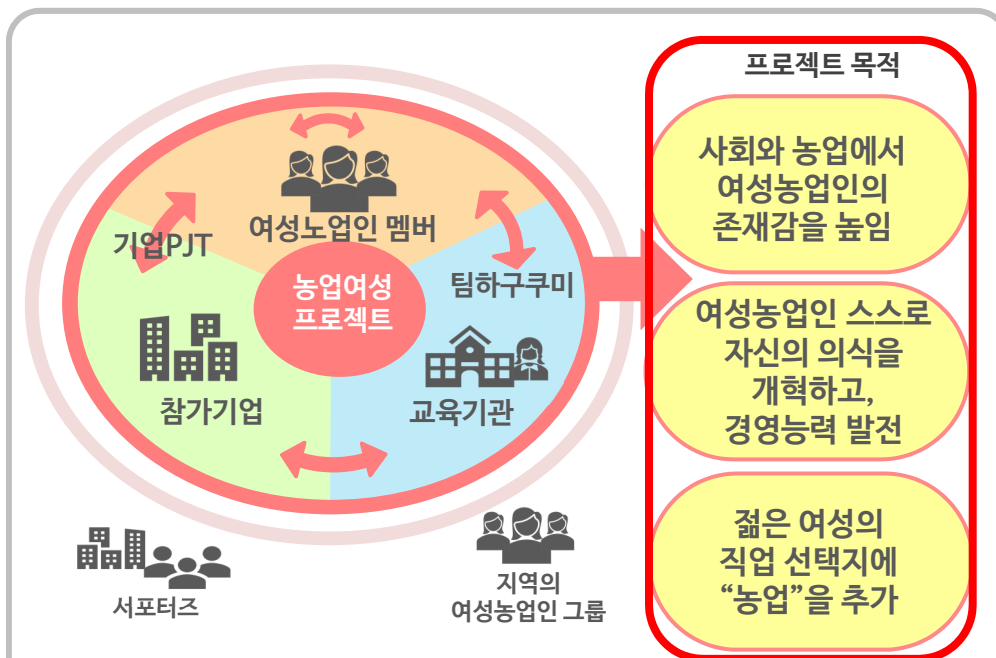
メンバー自らの関心の
高いテーマについて自
主的に勉強会等を
実施

SNSやイベント等を活用した
女性農業者の魅力発信



“농업여성 프로젝트”에 대해서 -개요-

“農業女子プロジェクト”について -概要-

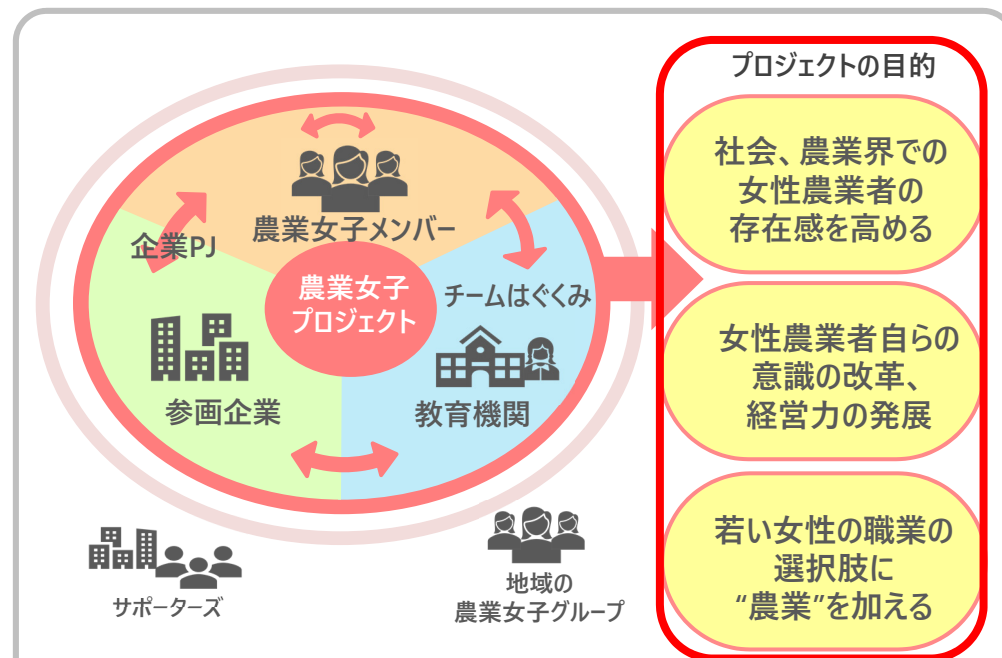


제 8기 농업여성 프로젝트 활동 방침

(2020년11월~2021년10월)

그룹 간 유대를 형성하여 전국 농업여성 멤버 네트워크 강화!

- 1 지역 그룹이나 농업여성 라보 등의 자주적인 활동 추진
- 2 개인·그룹 간 네트워크 촉진
- 3 SDGs와 관계된 활동 추진 (6기에 이어서)



第 8 期 農業女子プロジェクトの活動方針

(2020年11月~2021年10月)

グループ同士の繋がりづくりによる
全国の農業女子メンバーのネットワーク強化!

- 1 地域グループや農業女子ラボ等の自主的な活動の推進
- 2 個人・グループ間のネットワーク作りの促進
- 3 SDGsに係る取組の推進 (6期に引き続き)

지금까지의 기업 프로젝트 주요 성과

これまでの企業プロジェクトの主な成果



카네코 총업 (여성들도 쉽게 사용할 수 있는 농기구 개발)

◆【Lacuno】시리즈

[2021.1]

· 잡기 쉽고 작업하기 쉽고 잘 지치지 않는
라쿠라쿠 그립 시리즈「Lacuno」
(삽·소형 낫·쟁기)를 개발



◆【Lacuno】시리즈

(낫·쟁기·갈퀴)

[2018.11]



몽벨 (Montbell) (쾌적하게 농사를 지을 수 있는 작업복을 개발)

◆ 필드 쿨 파카 Women's [2021.1]

여성농업인의 의견을 반영하여, 소재나 실루엣에
공을 들이고, 더운 계절에도 쾌적하게 농사를 지을
수 있도록 속건성·통기성이 뛰어난 파카를 개발



◆ 필드 몸매

[2019.3]

◆ 필드 레인 자켓 Women's·

필드 레인 팬츠 Women's [2018.9]

◆ 크리마프로 필드 스트레치 커버를 women's

[2016.9]



카네코 총업 (여성도使いやすい農具を開発)

◆【Lacuno】시리즈

[2021.1]

·手になじみ、作業しやすく疲れにくい
らくらくグリップシリーズ「Lacuno」
(ショベル・キッズ鎌・鍬)の開発



◆【Lacuno】시리즈

(鎌・鍬・レーキ)

[2018.11]



井関農機 (여성도使いやすい農業機械を開発)

◆ フィールド クールパーカ Women's [2021.1]

農業女子の意見を取り入れて、素材やシル
エットにこだわり、暑い季節の農作業を快適に
する速乾性・通気性に優れたパーカを開発



◆ フィールドもんぺ

[2019.3]

◆ フィールド レイン ジャケット Women's·

フィールド レイン パンツ Women's [2018.9]

◆ クリマプロ フィールドストレッチ

カバーオール women's [2016.9]



지금까지의 기업 프로젝트 주요 성과

これまでの企業プロジェクトの主な成果



반다이 남코 어뮤즈먼트 (여성농업인과 협업)

◆ 「831채소페스타」여성농업인이 채소의 매력을 발신 [2019.8]

〔8월31일 “채소의 날”에 (주)반다이 남코 어뮤즈먼트의 미취학아동을 위한 시설 “놀이 파크 PLUS”에서 여성농업인이 식육 이벤트를 실시〕



バンダイナムコアミューズメント (農業女子とのコラボイベントを実施)

◆ 「831やさいフェスタ」農業女子が野菜の魅力を発信 [2019.8]

〔8月31日「やさいの日」に、(株)バンダイナムコアミューズメントの未就学児向け施設「あそびパークPLUS」にて農業女子による食育イベントを実施〕



이세키 농업기계 (여성도 쉽게 사용할 수 있는 농기계 개발)

◆ 농업여성 예초기 “푸치모아” [2017.12]

〔동영상으로 사용방법 등을 확인할 수 있는 QR코드 첨부
· 사이드 클러치 레버나 그립을 조작하기 쉽도록 개선〕



◆ 경운기 “초코푸치” [2016.12]

◆ 트랙터 “시로푸치” [2015. 6]

井関農機 (女性も使いやすい農業機械を開発)

◆ 農業女子草刈機『プチもあ』 [2017.12]

〔動画で使用方法等を確認できるQRコードを添付
· サイドクラッチレバーやグリップを操作しやすく改良〕



◆ 耕耘機『ちょこプチ』 [2016.12]

◆ 트랙터『しろ푸치』 [2015. 6]

지금까지의 기업 프로젝트 주요 성과

これまでの企業プロジェクトの主な成果



라쿠텐 (인터넷 판매로 농업여성을 PR)

◆ “라쿠마*”로 여성농업인이 재배한 채소·가공품 판매 [2017.11~]

- 여성농업인의 매력이 담긴 특설 사이트도 개설
- 전자상거래이지만, 생산자의 얼굴이 보이는 판매 시스템을 실현

* (역자주) 라쿠텐에서 운영 중인 플리마켓 앱



農業女子PJ × Rakuten 라쿠마



楽天 (ネット販売で農業女子를 PR)

◆ 「라쿠마」にて農業女子의 野菜·加工品 販売 [2017.11~]

- 農業女子의 魅力가 詰まった 特設 사이트도 開設
- ECで顔の見える販売를 實現



農業女子PJ × Rakuten 라쿠마



지금까지의 기업 프로젝트 주요 성과

これまでの企業プロジェクトの主な成果



農業女子PJ



마루야마 제작소 (여성들도 쉽게 사용할 수 있는 농기계 개발)

◆ 분무기 『기리리』 [2017.11]

- 등판과 어깨끈을 매기 쉽게 개선
- 희석배율표를 첨부해서 약제 혼합량을 쉽게 알 수 있음



◆ 예초기 『가루~노』 [2015. 7]



도와 코퍼레이션 (여성의 지혜를 살린 장갑을 개발)

◆ 다기능장갑 『농업여성Gloves』 [2017. 6]

- 스마트폰 터치 가능, UV 차단 기능 추가 등, 멤버의 의견을 반영하여 개발
- 상품명에 처음으로 “농업여성”을 채택



◆ 속장갑 『롯데』 [2015.12]



丸山製作所 (여성도使いやすい農業機械を開発)

◆ 噴霧機『きりり』 [2017.11]

- 背当てや背負いバンドを背負いやすく改良
- 希釈倍率表を添付し薬剤の混合量がすぐわかる



◆ 草刈機『かる~の』 [2015. 7]



東和コーポレーション (女性の知恵を生かした手袋を開発)

◆ 多機能手袋『農業女子Gloves』 [2017. 6]

- スマートフォン対応、UVカット機能付きなど、メンバーの意見を活かして開発
- 商品名に初めて「農業女子」のネーミングを採用



◆ インナー手袋 『ロッティ』 [2015.12]



지금까지의 기업 프로젝트 주요 성과

これまでの企業プロジェクトの主な成果



農業女子PJ



콤비위즈 (여성농업인과 농업 이벤트를 개최)

◆ 아이들을 위한 농업체험 [2017.5~]

- 보육원 원아를 대상으로, 농업여성 멤버의 발에서 농사체험, 영양사·급식 스태프를 대상으로 한 요리교실 개최



コンビウィズ (農業女子と農業イベントを開催)

◆ 子ども向け農作業体験 [2017.5~]

- 保育園児対象に農業女子メンバーの圃場での農作業体験、栄養士・給食スタッフ対象に料理教室を実施



도요하우스 (농업여성의 시점을 도입한 모델하우스)

◆ 모델하우스『na go mi no N-jyo』오픈 [2016.5]

- 도마(土間)*를 채용, 농업과 생활을 양립할 수 있도록 한 실내 디자인
- 농업여성답게 천연소재를 많이 사용한 파스한 집



* (역자주) 도마(土間): 실내에서 신을 신고 다닐 수 있는 공간.
일반적인 현관보다 넓은 면적으로 구성

東洋ハウジング (農業女子の視点を取り入れたモデルハウス)

◆ 모델하우스『na go mi no N-jyo』오픈 [2016.5]

- 토間を採用、農業と生活が両立しやすい間取り
- 農業女子らしく自然の素材をとりこんだぬくもりの家



지금까지의 기업 프로젝트 주요 성과

これまでの企業プロジェクトの主な成果



미쓰코시이세탄 (농업여성 협업상품 판매)

◆ 설날·백중 선물로 협업 상품을 판매 [2014.10~]

- 설날·백중 선물로 농업여성의 농산물을 사용한 상품을 판매. 이세탄 신쥬쿠점에서 직접 판매하기도.



三越伊勢丹 (農業女子コラボ商品の販売)

◆ お中元・お歳暮ギフトで コラボ商品を販売 [2014.10~]

- お中元・お歳暮ギフトで農業女子の農産物を使用した商品を販売. 伊勢丹新宿店でマルシェも実施.



다이하쓰 공업 (여성의 시선으로 경트럭을 개발)

◆ 여성의 시선으로 경트럭을 개발 [2014.9]

- 컬러풀한 8가지 외장 색상
- UV차단 유리 사용
- 승하차가 쉽도록 운전석 높이를 낮춤



ダイハツ工業 (女性目線の軽トラック開発)

◆ 女性目線の軽トラックの開発 [2014.9]

- カラフルな全8色のボディカラー
- UVカットガラス採用。
- フロアの高さを下げるなど乗降しやすく。



교육기관과 미래의 농업여성을 육성하는 활동을 전개

教育機関と未来の農業女子をはぐくむ活動を展開



팀 “하구쿠미”

제3기
(2015.11~)

동경농업대학

새로운 워크 스타일을
제안하는kawaii
농업여성 육성 프로젝트

가마타여자고등학교

농업으로 비상하라!
챌린지&응원 프로젝트

제4기
(2016.11~)

산업능률대학

여대생에 의한 농업여성
프로젝트. 인스타그램으로
정보 발신

제5기
(2017.11~)

킨키대학

킨키스타일의
농업여성육성 프로젝트

동경가정대학

SDGs채소를
남김없이 사용하는 레시피

오비린대학

농업여성,
미래형 라이프스타일

제6기
(2018.11~)

야마가타대학

지역이 육성하는
미래의 농업여성 프로젝트

팀 “はぐくみ”

第3期
(2015.11~)

東京農業大学

新たなワークスタイルを
提案するkawaii
農業女子育成PJ

蒲田女子高等学校

農業からはばたけ!
チャレンジ&応援PJ

第4期
(2016.11~)

産業能率大学

大学生(女子大生)による農業
女子PJのInstagramによる情
報発信

第5期
(2017.11~)

近畿大学

近大流
農業女子育成PJ

東京家政大学

SDGs野菜まるっと
使い切りレシピ

桜美林大学

農業女子という
未来型ライフスタイル

第6期
(2018.11~)

山形大学

地域がはぐくむ
未来の農業女子PJ

교육기관과 미래의 농업여성을 육성하는 활동을 전개

教育機関と未来の農業女子をはぐくむ活動を展開



동경농업대학

- 졸업생 농업여성 멤버가 모교에서 강연
- 농업여성 멤버의 농장에서 인턴십 실시, 지자체·참가기획과 연계된 활동을 실시



가마타 여자 고등학교

- 일반계 여고에서 커리어 교육의 일환으로 모내기나 수확 후 쌀 가공, 판매 등을 체험
- 취농한 졸업생도 있음.



산업능률대학

- 농업 인턴십도 체험하면서, 경영학의 관점에서 현장에 접근한 마케팅 플랜을 고안



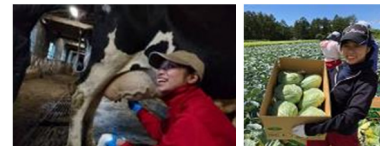
긴키대학

- 졸업생 농업여성 멤버가 모교에서 강연
- 농업여성 멤버의 농장 인턴십을 실시



東京農業大学

- 卒業生である農業女子メンバーが母校で講演
- 農業女子メンバーの農場でのインターンシップや、自治体・参画企業と連携した取組を実施



蒲田女子高等学校

- 普通科の女子高校で、キャリア教育の一環として田植えや収穫後の米の加工、販売等に取り組む
- 就農した卒業生も存在



産業能率大学

- 農業インターンシップも体験しつつ経営学の観点から現場に寄り添ったマーケティングプランを考案



近畿大学

- 卒業生である農業女子メンバーが母校で講演
- 農業女子メンバーの農場でインターンシップを実施



교육기관과 미래의 농업여성을 육성하는 활동을 전개

教育機関と未来の農業女子をはぐくむ活動を展開



동경가정대학

- 조지루시마호빙(주)의 “밥 회의”에 쌀을 생산하는 농업여성 멤버와 함께 참가
- 학교축제 때 카페에서 농업여성 멤버와 협업



오비린대학

- 농업여성 멤버의 일터에서 인터뷰를 실시하고, 농업여성의 워라벨 현황과 과제를 분석



야마가타대학

- 농업여성 멤버와 학생이 함께하는 워크숍
- 농업여성 프로젝트 멤버가 강의
- 농업여성 멤버의 농장에서 인턴십



東京家政大学

- 象印マホービンの「ごはん会議」に、お米を生産する農業女子メンバーとともに参加
- 学祭のカフェで農業女子メンバーとコラボ



桜美林大学

- 農業女子メンバーのもとへ出向きインタビューを実施し、農業女子のワーク・ライフ・バランスの現状と課題を分析



山形大学

- 農業女子メンバーと学生によるワークショップ
- 農業女子プロジェクトメンバーによる講義
- 農業女子メンバーの農場でのインターンシップ



“농업여성 프로젝트” 활동 확대, 발전

“農業女子プロジェクト”活動の拡大、発展



- 여성농업인 멤버가 지역 그룹을 설립하고, 적극적인 활동을 전개.
- 여성농업인 멤버가 홍콩에서 페어를 개최. 국제회의에서도 활약.
- 참가기업이 연대한 PR활동도 실시.
- 하고 싶은 것을 자주적으로 제안하여 추진. (농업여성 라보)

- 農業女子メンバーが地域グループを立ちあげ、積極的に活動を展開。
- 農業女子メンバーが香港でフェアを開催。国際会議でも活躍。
- 参画企業が連携したPR活動も実施。
- やりたいことの自主提案を推進 (農業女子ラボ)

〈농업여성 프로젝트 지역 그룹〉

농업여성 프로젝트에서 파생된 지역 그룹(spin out)도 전국 7개 그룹이 발족.
멤버들의 아이디어나 과제를 공감하는 기업과 협업활동 추진 중.



〈業女子PJの地域版グループ〉

農業女子プロジェクトから派生した地域版グループ(スピニアウト)も全国に7グループ発足。
メンバーのアイデアや課題に共感する企業とのコラボ活動の実施が促進。



“농업여성 프로젝트” 활동 확대, 발전

“農業女子プロジェクト”の情報発信



PRIDE

Women & Future



여성농업인이 스스로 추체가 되어
전국의 여성농업인이 함께하는
새로운 그룹을 발족



여성농업인이 스스로 기획하여
홍콩페어를 개최



지역그룹이 개최한
농기계 세미나

지역 그룹 (spin out)을 포함하여
전국에서 다양한 여성농업인 그룹이
활발하게 활동중입니다.

자세한 내용은 특설 페이지에서
소개하고 있습니다



PRIDE

Women & Future



農業女子自らが主体となって
全国の農業女子が繋がる
新たなグループを発足



農業女子が自ら企画し
香港フェアを実施



地域グループが開催した
農業機械セミナー

地域版グループ(スピンアウト)を含めて全国
では様々な農業女子
グループが活発に活動中です！

詳しくは特設ページで
ご紹介しています。



“농업여성 프로젝트” 정보 발신

“農業女子プロジェクト”活動の拡大、発展



공식 홈페이지

프로젝트 활동 보고 등을 여성농업인
멤버, 참가기업, 교육기관, 사무국이
수시로 업데이트



<http://nougyoujoshi.jp/>

農業女子プロジェクト WEB검색



公式ホームページ

프로젝트의 활동報告などを
農業女子メンバー、参画企業、
教育機関、事務局から随時発信



<http://nougyoujoshi.jp/>

農業女子プロジェクト WEB検索

“농업여성 프로젝트” 정보 발신

“農業女子プロジェクト”活動の拡大、発展



공식 페이스북

프로젝트 활동 보고,
여성농업인 칼럼 등을
사무국에서 주 2~3회 업데이트



<https://www.facebook.com/nougyoujoshi.project/>

農業女子プロジェクト

公式Facebook

プロジェクトの活動報告、
農業女子のコラムなどを
事務局から週 2 ~ 3 回発信



<https://www.facebook.com/nougyoujoshi.project/>

農業女子プロジェクト

공식 인스타그램

일상 활동을
여성농업인 멤버와 사무국이
수시로 업데이트



#nougyoujoshijp

公式Instagram

日々の活動を
農業女子メンバーと事務局から
随時発信



#nougyoujoshijp

“여성농업인의 날”에 대해서

農山漁村女性の日について

- ▶ “여성농업인의 날”이란 농림수산업·농산어촌의 발전을 위해, 여성이 농림수산업의 중요한 일익을 담당하여, 한층 더 능력을 발휘하는 것을 촉진하기 위해, 농림수산성에서 매년 3월 10일을 “여성농업인의 날”로 지정.
 - ▶ 3월10일에 담긴 마음(3월10일로 정한 이유)
 - 농작업이 비교적 적은 시기라서, 사회생활 속에서 여성이 배우고 서로 함께 나눌 수 있는 조건이 갖춰져 있음.
 - 농촌여성의 3개의 능력(지혜, 기술, 경험)이 총합적(10)으로 발휘되었으면 하는 마음
 - ▶ 올해도 3월에 농촌여성 활약 표창식을 개최. 여성들의 활약을 생각하는 계기로!
-
- ▶ 農山漁村女性の日とは農林水産業・農山漁村の発展に向け、女性が農林水産業の重要な担い手として、より一層能力を発揮していくことを促進するため、農林水産省は、毎年3月10日を「農山漁村女性の日」と設定。
 - ▶ 3月10日に込められた想い
 - ・農作業が比較的少なく社会生活においても女性が学習や話し合いを共にする条件が整っていること
 - ・農山漁村女性の3つの能力(知恵、技、経験)をトータル(10)に発揮してほしいという願い
 - ▶今年度も3月に農山漁村女性活躍表彰の表彰式等を開催。女性の活躍を考えるきっかけに！

